

USER NOTICE: (使用上の注意)

- 最大積載荷重を超えないようにして下さい(パッケージ・ラベルの使用又は弊社ホームページwww.induro.jpを参照)
- カメラなどを取付ける前に、全てのボール雲台ロックがしっかりとロックされている事を必ず確認して下さい。
- 20°C以下及び+70°C以上の環境下での使用は避けて下さい。
- 湿気、埃、砂や塩分にさらされた場合、必ずボール雲台を掃除し、乾燥させて下さい。塩水の中での使用は避けて下さい。必要ならば、中性石鹸水を柔らかい布につけて拭き、真水で洗い流し、柔らかいタオルで拭いて下さい。
- 全てのロックと可動部の埃、汚れ、砂などを取り除いて下さい。
- 長時間直射日光の当たる場所、または高温な場所に保管しないで下さい。
- 人がつまずき、怪我をする恐れがある場所に三脚や一脚を放置しないで下さい。
- 三脚や一脚を持ち運ぶ場合は、カメラ、レンズなどはすべて取り外して下さい。
- 安全のため、INDURO機材を電源に近づけないで下さい。

SETUP:セットアップ

雲台の取付
雲台を三脚または一脚のトッププレート(3/8" (太ネジ) 取り付けねじ)に時計回りに、しっかりとねじ込んで取り付けます。

操作
BHLシリーズ自由雲台は低重心設計されたプロ用の雲台です。ヘビーデューティブラックアルミニウム合金を使用。独立したパンロックノブとドラッグコントロールとRapidロックアクションの両方を提供するユニークなリミット制御ヘッドロックノブを備えています。また、2重の安全ロックシステム付きユニバーサルクイックリリースクランプと水準器が組み込まれています。

汎用クイックリリースプレート・システム

BHLシリーズ・ボール雲台はArca-swiss型汎用クイックリリースプレート・システムを装備しています。これにより、雲台へのカメラ等の取り付け取り外しが素早くできます。正しいクイックリリースプレートと取り付けネジを使用することが重要です。(付属品は標準サイズの1/4" (小ネジ) ネジですが、さまざまな長さの予備の1/4" (小ネジ) と3/8" (大ネジ) プレートもアクセサリとして別売しています) ネジの取付け、取り外しには付属の六角レンチを使用します。カメラやレンズそれぞれにプレートを取付けておけば、カメラ等の脱着がスムーズにできます。プレートの追加をお勧めします。また、汎用Arca-swiss型システムと互換するため、他社プレートと特殊ブラケットもほとんど使用できます。

クイックリリースロック (図1)
クイックリリースロックは、2段階のロックを内蔵しています。クイックリリースプレートを取り外すにはクイックリリースロックノブを時計と反対方向に回します。これでクランピングメカニズムの一部が開くので、取付けプラットフォーム上でクイックリリースプレートをスライドさせ、適切なバランスと位置にセットできます。クイックリリースプレート底部にある2本の止めネジ(取り外し可能)が最初の安全レベルを提供します。取り外しはクイックリリースロックノブ

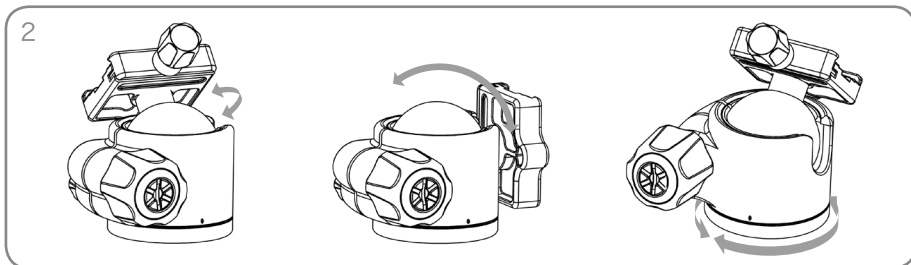
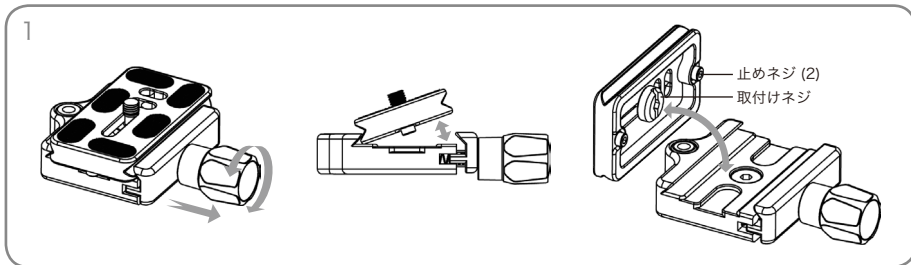
をひっぱりながら時計と反対方向にさらに1回転させるとクランプが完全に開くので、クイックリリースプレートを傾けて取り外しできます。クイックリリースプレートを固定するには、手順を逆の順序で行い、クイックリリースロックノブを締めてください。

ボール雲台の調整 (図2)
大きい雲台ロックノブでボール雲台をロックします。つまみを時計と反対方向に回して緩めると、ボール雲台は自由に動き、取付けプラットフォームを0-90度の垂直方向で自由に位置を決まられます。この動きは360度のパン範囲を追加するパンロックノブを使うと広がります。パンコントロールは完全に独立しており、ボール雲台のベースにある目盛り付きパンスケールとポイントを使い位置決めを簡単に、しかも性格に調整できます。

雲台ロックノブを解除すると、雲台は少しの力とドラッグで動かせます。ドラッグの強弱を調整するには、使用するカメラまたは機材を雲台に取付け、カメラ/レンズを手で持ちながら雲台ロックノブを緩めてロックを解除します。ドラッグを強めるにはロックリミッターをコインなどで時計方向に回し、弱めるには時計と反対方向に回してください。

操作のヒント: 積載重量、温度、ボール雲台を使用する条件に合わせてドラッグを調節してください。

注意: ロックノブを締めすぎないでください。ボール雲台ロックメカニズムが損傷する可能性があります。



INDURO™

BHL Series BallHeads
Operating Instruction

Thank you for making Induro your choice for professional photographic gear.
Before using this equipment please read these instructions for proper use and
the best performance.

インデューロ・ボール雲台 BHL
取扱説明書

●仕様とデザインは予告なく変更されることがあります。



日本総発売元
株式会社 ティピーシー (<http://www.ktpc.co.jp>)

大阪本社 TEL 06-6341-6052 FAX 06-6341-3153
〒530-0001 大阪市北区梅田1丁目11-4 大阪駅前第4ビル81-30号

INDURO™

Camera Support Gear
8 Westchester Plaza, Elmsford, NY 10523
Phone: 914-347-3300 Fax: 914-347-3309
E-mail: info@indurogear.com
www.indurogear.com